

EL DIA DE LA HISPANIDAD

Los pueblos que se unan dominarán el porvenir

Un importante discurso del ministro de Asuntos Exteriores en La Rábida

MONASTERIO DE SANTA MARIA DE LA RABIDA.—El ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, ha presidido los solemnes actos de exaltación de la Hispanidad celebrados en este monasterio.

A las doce en punto llegó el ministro, procedente de Sevilla y acompañado de los miembros del Cuerpo diplomático hispanoamericano, autoridades y representaciones.

El señor Castiella, en unión del capitán general de la región, teniente general Castejón, pasó revista a una compañía del regimiento Granada 34, que rendía honores, y seguidamente fue cumplimentado por las primeras autoridades onubenses.

En la capilla de los Milagros del monasterio, y ante la imagen del Cristo al que orara Colón antes de su partida para el descubrimiento, el obispo de Huelva, doctor Cantero, ofició un solemne «Te Deum». Presidieron esta ceremonia el ministro de Asuntos Exteriores, embajadores hispanoamericanos y autoridades regionales, provinciales y locales.

ACTO ACADEMICO

A continuación, en el patio mudéjar del histórico cenobio, que aparecía profusamente adornado con las banderas de España y de los países hispanoamericanos, se celebró un brillante acto académico.

Habló en primer lugar el gobernador civil de Huelva, señor Pérez Cubillas. A continuación hizo uso de la palabra el embajador de Portugal, señor Pinto Coello, quien dijo entre otras cosas:

Creo sinceramente que uno de los mayores males de la humanidad en nuestros días viene del mal uso que con tanta frecuencia se da a la palabra.

Por todo ello, la palabra tiende en nuestros días a ser considerada como mercancía sin valor por la abundancia de la oferta, cuando no mercancía indeseable por los peligros que encierra.

Por todo ello, hoy más que nunca, los actos valen más que las palabras.

Colón estuvo en Portugal. Allí entonces se vivía uno de esos momentos culminantes en la vida de la nación, que, bajo el impulso del infante don Enrique, se volcaba enteramente en la exploración del océano y de la misteriosa Africa, en busca de la ignorada ruta marítima de las famosas Indias.

Colón supo sacar de la experiencia de los marineros con que trató los conocimientos que, perfeccionados, le habían de llevar a las costas de América.

Mas si no hubiera sido en esta tierra de España aún caliente de la sangre de la Reconquista, por la visión de la gran reina Isabel; si no hubiera sido por el ambiente propi-

cio de La Rábida; si no hubiera sido, en suma, por esta España, a la que dos mares habían ya imprimido el sello de la aventura marítima, los planes del almirante habrían caído por tierra.

Pero Dios quiso que todo eso fuese posible y que las dos hermanas peninsulares de nuevo siguieran lado a lado.

INTERVENCION DEL EMBAJADOR DE HONDURAS

El embajador de Honduras, don Antonio Bunde Millán, en nombre del Cuerpo diplomático hispanoamericano acreditado en Madrid, pronunció a continuación un discurso. Comenzó diciendo que era para él un alto honor el haber sido designado por sus compañeros el representarlos al hablar en este acto que se conmemoraba en el seno de la familia española, el marco de la bella y romántica tierra andaluza, la gloriosa fecha del Día de la Hispanidad. Dice a continuación que

(Pasa a la página 7.ª)

En el Real de la Feria abulense

Recreos de todas clases. — Gran animación, sobre todo entre la infancia. — Un caso ejemplar de ejercicio de autoridad que ha causado favorable impresión

Corren las fechas demasiado de prisa y así se suceden los festejos que con ocasión de las fiestas de nuestra Patrona se celebran todos los años por el mes de octubre. En la actualidad el tiempo es altamente propicio para recrearse al aire libre. Cosa no frecuente en estos principios de otoño en que se trastornan las temperaturas con brusquedades muy ingratas a veces acompañadas de lluvias o de nevadas ligeras como aconteció muy recientemente hace cuatro años. Cuantas veces se vino de la Ofrenda Grande de Sonsoles, casi al inicio de las fiestas de Santa Teresa, temblando de frío, cayendo ramitos de hielo. Antaño con harta frecuencia el Concejo Abulense vió frustrados sus planes de que oyeramos en las plazas a las bandas militares que contrataban para estos días (entonces del 14 al 22 de octubre y todo por culpa de las condiciones adversas de la atmósfera. Una vez los profesionales del llamado Divino Arte convencieron al alcalde, el médico don Luis Martín, para que nos trajeran a la más excelente banda que existía en la Corte (aparte de la Real de Alabarderos) y que era la de Ingenieros toda armonía, y vino la famosa banda, y apenas se la pudo oír al aire libre, a consecuencia de las lluvias incesantes y del frío que la obligaron a cobijarse en los soportales de los Mercados Grande y Chico, espacio, como es natural, incapaz de contener a la gente que se proponía oír sus conciertos. De aquí vino el que algunos y muchos pensasen en trasladar nuestras fiestas de octubre para agosto, concretamente alrededor de la fiesta de la Transverberación de Corazón de Santa Teresa.

Sostenían esta opinión, el honorable alcalde de muchos años, don Juan Lapuente, y el exímico poeta-veraneante constante en Avila, Carlos Luis de Cuenca. En el presente año, las temperaturas son altas, las lluvias no aparecen, con lo que se puede disfrutar al aire libre los festejos oficiales. Aparte de ello, en un sitio muy céntrico, de mucho sosiego siempre y apacible por estar en la zona meridional de Avila, se ha colocado el llamado Real de la Feria, iluminado

(Pasa a la página 7.ª)

EN LA FESTIVIDAD DE LA VIRGEN DEL PILAR

La Guardia Civil y el Cuerpo de Correos honraron ayer a su Patrona

Celebraron solemnes funciones religiosas en la Catedral y en la iglesia de San Juan, respectivamente.

Las simpatías generales de que goza la Guardia Civil se ponen de manifiesto a cada instante que la ocasión se presenta. Hay una fecha, sin embargo, ya simbólica y tradicional, la Festividad de la Virgen del Pilar, su Patrona, en que cada año la Benemérita recibe públicamente el homenaje de admiración y cariño de cuantos saben comprender y valorar su eficaz labor.

Ayer, día del Pilar, la Guardia Civil volvió a honrar a su Patrona con una misa solemne que se dijo a las once de la mañana en la Santa Apostólica Iglesia Catedral.

Poco antes de las once de la mañana, hora señalada para el comienzo de la solemne función religiosa que, con dicho motivo habría de tener lugar, se hallaban frente al templo catedralicio las fuerzas de la Guardia Civil, correctamente formadas y mandadas por el teniente don Manuel del Valle Sánchez, siendo revistadas por el excelentísimo señor coronel gobernador militar y secretario general del Gobierno, señor Abellán, en representación del

excelentísimo señor gobernador civil, acompañados por el teniente coronel, primer jefe de la Comandancia de la Guardia Civil de esta capital, don Clemente Artuña Claros, en presencia de las restantes autoridades allí congregadas, así como de numeroso público.

Ofició el reverendo don Joaquín Palacios, asistido por los reverendos don Félix Carretero y don Fortunato Gutiérrez, todos beneficiados de nuestro primer templo, actuando de maestro de ceremonias el reverendo don Marcelo Jiménez. En el centro de la escalinata de acceso al altar mayor, bellamente adornado, y en el que daba guardia de honor la escuadra de gastadores de la Guardia Civil, había sido desplegada la bandera nacional, y sobre ella un sable y un fusil cruzados en forma de aspa. En su sitio del lado del Evangelio se hallaba el excelentísimo y reverendísimo señor obispo de la Diócesis, doctor Moro Briz, ocupando la presidencia de autoridades el secretario general del Gobierno Civil, don Manuel Abeán, que ostentaba la representación del gobernador civil; gobernador militar don Juan Carnicero Méndez; presidente de la Audiencia con Angel Escudero; alcalde de Avila, don Emilio Macho Alonso; coronel director de la Academia de Intendencia, don Rafael García Rivera; teniente coronel primer jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, don Clemente Artuña Claros; delegados de Hacienda y de Información y Turismo, don Santiago Reigosa y don Bruno Fernández Mellado, y jefe de la Comisión de Mutilados, teniente coronel, don Antonio Caro. En lugares preferentes se encontraban otras autoridades, jerarquías y representaciones.

En momento oportuno, el muy ilustre señor don Teodoro García Robledo, secretario canciller del Obispado, ocupó la Sagrada Cátedra, para exhortar a todos al mejor cumplimiento del deber con una mayor entrega al trabajo de lo que es consecuencia el mantenimiento del orden y la paz que el mundo anhela y necesita.

La misa fue cantada por el maestro de capilla, don Antonio Celada y el salmista don Severiano Sánchez, con acompañamiento de órgano. Terminado el acto religioso, como ya es tradicional, las tropas de la Guardia Civil, con uniforme de gala y que habían formado en una de

(Pasa a la página 4.ª)

Intentar encender sin conseguirlo, es incómodo y desagradable. Use siempre cêrillas, estará usted siempre seguro.

AVILA

hace medio siglo

Han empezado a circular los programas anunciadores de los próximos festejos con motivo de la Fiesta de la Santa. En ellos campea un heraldo a caballo—un caballo gigantesco, parece de Normandía, es comestible—que lleva una enorme banderola en cuya tela, desplegada al viento, se lee «Grandes fiestas en Avila». ¡Y tan grandes! ¿Lo habrá escrito esto el secretario del Ayuntamiento? Hay que ver, en la fiesta de la Patrona quedar Avila por bajo de Arévalo, Barco, Cebreros, Piedrahita y Arenas en cuestión de toros. ¡Una becerrada!! No echamos la culpa al Concejo. Es muy honorable. Escasea el dinero en sus arcas, y con el dinero que tiene bastante hace con poner en movimiento a la Tarasca, muy señora nuestra señoras cabezudos y gigantes, contratar los fuegos de artificio—siempre los mismos—plantar las cucafías, y traer de Madrid la brillante banda del Regimiento Inmemorial del Rey y dar limosnas a los pobres y coser la fiesta religiosa en la Santa, amén de los concursos de bailes regionales al son de la popular gaita y tambor. Se nos asegura que el alcalde está pensando (¿no se le habrán secado los sesos?) sustituir las cintas de las medallas que usan los concejales de nuestro nunca bien ponderado Ayuntamiento por cordones que elegirá en una tienda de Madrid con objeto de que se luzcan por primera vez en las fiestas de la Santa.

—En nuestro magnífico cosa taurino que luce su vejez y faz artística de no sabemos qué estilo, tendrá lugar el ¡¡ día de la Santa!! una descomunal corrida de toros, (nos hemos equivocado) de insignificantes becerros (cuatro y no más) que serán lidiados y posiblemente banderilleados y muertos a estoque por esta porción de jóvenes aficionados que son Espadas: León Guerra, Angel Martínez y Juan Ruiz. Banderilleros, Pedro Jiménez, Atilano San Segundo, Manuel Tenreiro, Antonio Rodríguez, Verecundo Hermoso y Luciano Guerra. Puntillero: Longinos Ugerite. Aquel día hay que comer pronto, a las dos y media empieza el espectáculo. Menos mal que el día de la Santa es una fecha en la que se llena la ciudad de forasteros; que si no el fracaso económico de la becerrada era seguro. No ha habido nadie que haya querido financiar al Tancredo «Merengue». «Grandes fiestas en Avila» dice el programa concejal. No sean ustedes guasones, señores del Ayuntamiento. Al pan, pan y al vino vino. Porque se han gastado el dinero en esos bonitos programas. Unos papeles sueltos repartidos por los barrios bastaban y sobraban. Especie de aleuyas que gratuitamente les hubiese fabricado nuestro joven poeta Pepe Mayoral Fernández que es funcionario del Ayuntamiento. Para otro año, ya saben.

Para llamar a El Diario de Avila
marque el 1024

Clinica Quirúrgica

Dr. Suárez Baio

CIRUGIA GENERAL Y TRAUMATOLOGIA

Habitaciones para enfermos operados. — Consulta de doce a dos

San Juan de la Cruz, 14. Teléfono 1672. Avila

MINISTERIO DE TRABAJO

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Delegación Provincial de Avila

IMPLANTACION DE NUEVOS MODELOS E-1 (BOLETINES DE LIQUIDACION DE CUOTAS DE SEGUROS SOCIALES)

Como consecuencia de la entrada en vigor del Seguro Nacional de Desempleo (establecido por Ley de 22 de julio y Decreto de 6 de septiembre últimos), el Ministerio de Trabajo ha tenido a bien disponer que los boletines de cotización modelo E-1 (blanco y amarillo), actualmente en uso, sean sustituidos por otros nuevos, ya acoplados a la alteración que, en la recaudación de cuotas, aquellas disposiciones implican.

Los aludidos nuevos modelos, editados por el I. N. P., con sujeción al formato anexo a la citada Orden Ministerial, serán de utilización obligada a partir de 1.º de noviembre próximo —a fin de recoger las cuotas correspondientes al mes de octubre— y las empresas deberán adquirirlos en esta Delegación o en nuestra Agencia de Arenas de San Pedro, en la forma acostumbrada.

Aquellas empresas que tuvieren en

su poder talonarios completos de los modelos anulados, podrán canjearlos por los del nuevo formato.

El modelo E-2 (relación de productores) no experimenta variación, debiendo seguir confeccionándose en la forma dispuesta en el artículo 5.º de la Orden de 10 de agosto de 1960.

El director provincial.

NORMAS SOBRE LA COTIZACION DEL SEGUNDO SEMESTRE DE 1961 POR LOS PORTEROS DE FINCAS URBANAS

El artículo primero del Decreto de 6 de septiembre último, al fijar la cuota conjunta de empresas y trabajadores para el Seguro Nacional de Desempleo en el 1,50 por 100 de la base de cotización para los Seguros Sociales Obligatorios, en sustitución de la que actualmente liquidan las empresas por el Subsidio de Paro, y la Ley que estableció dicho Seguro —22 de julio anterior— al determinar que su vigencia comenzaría el 1.º de octubre corriente, han creado la necesidad de habilitar un sistema para que las empresas propietarias de fincas urbanas, autorizadas por O. M. de 30-6-59 a liquidar sus cuotas por períodos semestrales, en los meses de abril y octubre de cada año, puedan cumplir las obligaciones derivadas de las disposiciones citadas en forma adecuada.

A tal fin, se dictan las siguientes instrucciones a observar por las entidades patronales afectadas:

1.ª Las empresas propietarias de fincas urbanas acompañarán, en su liquidación del presente mes, dos ejemplares del boletín de cotización —modelo E-1— a los reglamentarios de la relación nominal —modelo E-2.

En uno de estos ejemplares del E-1 constará solamente el total de salarios devengados por los productores comprendidos en la relación E-2 durante los meses de julio, agosto y septiembre, calculándose el importe de las cuotas a ingresar del modo en que venía haciéndolo con anterioridad.

En el otro ejemplar, figurarán los salarios de octubre, noviembre y diciembre, rectificándose el apartado del E-1 que dice: «0,50 por 100 sobre importe casilla A para Subsidio de Paro», por otro que diga: «1,50 por 100 sobre importe casilla C para Seguro Nacional de Desempleo» y consignando la cantidad que corresponda.

2.ª En cada uno de estos boletines constará la cuota de la Mutuali-

Homenaje póstumo

«El día 2 de los corrientes y a las 11,20 de la mañana y por iniciativa de nuestro popular y querido alcalde don Juan Corral, resto del Concejo y Grupo Sindical de Tabicutores, se celebró una misa en esta parroquia oficiada por nuestro estimado párroco don Julián Blázquez, asistido por su coadjutor y otro sacerdote, por el eterno descanso del que fue subsecretario de Hacienda don Alfredo Cejudo Lletget. El acto religioso anunciado para las 11, hubo de demorarse por deseo de los familiares, que desde Madrid se desplazaron para presidir el acto funeral. A las 11,20, llegaron los familiares del finado, entre los que se encontraban la señora viuda e hija; sus hermanos don Rafael Cejudo y doña María, con su esposo, el ingeniero don Federico Lassarte, etcétera.

El pueblo en masa con la representación oficial al frente, les recibió en las inmediaciones del templo. Se registraron escenas emotivas y sobre todas, al fundirse en un abrazo de vieja amistad la esposa del prestigioso médico local don Marcelino Peña y la del señor Cejudo. El público entristecido lo contemplaba dando muestras de patente cariño hacia la ilustre familia. Momentos después, con el templo lleno totalmente, comenzó la misa; finalizada ésta, los deudos en la puerta, recibieron el pésame de un pueblo agradecido que no olvida el interés que se tomó en unión de las autoridades provinciales, por la concesión del Centro de Fermentación de Tabacos que ya, gracias a Dios, se está construyendo.»

Eugenio Corredor.

Se traspasa tienda de comestibles. Virgen de la Soterraña, 26.

J. Morais Luque

Partos, enfermedades y cirugía de la mujer
Preparación de parto sin dolor
ex-médico interno de la Maternidad Provincial de Barcelona
Consulta: de 11 a 2 y de 4 a 7
Caballeros, 19. 2.º. Teléfono 2381
AVILA (C. S. 303)

dad correspondiente a la base salarial que en ellos figure.

3.ª Las liquidaciones sucesivas se efectuarán ya con un solo boletín que abarque los semestres venideros y en el que conste la cuota del Seguro Nacional de Desempleo —a tal objeto han sido editados nuevos Modelos— en lugar de la de Subsidio de Paro que desaparece.

Programa de Televisión Española

Para mañana

PROGRAMA DE SOBREMESA

2,30, Apertura y presentación; 2,32, Panorama; 2,45, Cada semana una historia; 3,00, Telediario; 3,25, El tiempo; 3,30, Charlas de otoño; 3,40, Todos los deportes; 3,50, Un hombre cualquiera; 4,05, El niño del circo; 4,35, Cierre.

PROGRAMA INFANTIL

6,00, Apertura y presentación; 6,02, Walter y la familia corchea; 6,22, Robin Hood; 6,50, La Isla del Tesoro; 7,15, Sólo para menores de dieciséis años; 7,30, Cierre.

PROGRAMA DE NOCHE

8,00, Apertura y presentación; 8,02, Tiro loco, el rápido; 8,30, Espacio a determinar; 9,00, Como atrapar a un millonario; 9,30, Telediario; 9,43, El tiempo; 9,45, Itinerarios españoles; 10,00, Como se hace una película; 10,30, Es broma; 10,45, Plaza Mayor; 11,45, Telediario; 12,00, Versos a medianoche y momento musical recorda...; 12,00 Cierre.



Distribuidor exclusivo

García & San Frutos, S. L.

Avenida de José Antonio, n.º 22
Teléfonos 1634 y 2451

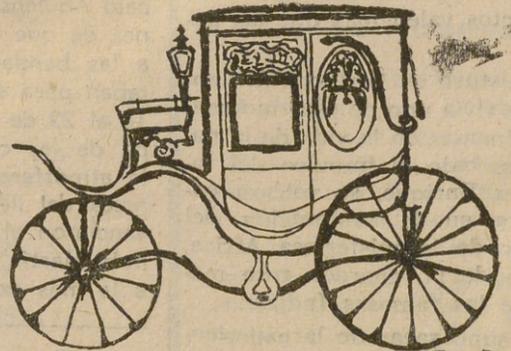
Publicidad RACES



Sorprendente



Apasionante!



No tire este anuncio. reuna los 6 de la serie y será obsequiada

Nº4

ABULENSISMO

El Comercio de la Ciudad dedicó tradicional homenaje a la SANTA

La Cámara Oficial del Comercio e Industria de Avila cumple sesenta años el próximo día 30 de noviembre. Nació, según nos cuenta el Cronista Oficial de Avila, don José Mayoral (q. e. p. d.) el 30 de noviembre de 1901, a merced de la agrupación voluntaria de comerciantes e industriales, entre los que citaba como presidente honorario al excelentísimo señor Marqués de Arenas, y como presidente efectivo, en el año de las bodas de oro de dicha entidad, al recientemente fallecido, don Jesús Rodríguez Palomo. En este aniversario feliz, es grato expresar una cordial felicitación al Presidente actual, don Juan Francisco de Vega.

Tradicionalmente, la Cámara Oficial del Comercio e Industria, desde que la novena de Santa Teresa de Jesús se celebra en fechas anticipadas a la festividad principal —de unos veinte años a esta parte— tiene reservado para su homenaje a la Santa de la Raza, el 12 de octubre «Día de la Hispanidad». Esto, que en principio se otorgó por la sencilla razón de que, siendo fiesta nacional, favorece la adhesión de los comerciantes e industriales por el cierre de los establecimientos, en el año 1951, centenario del nacimiento de Isabel «La Católica», dió lugar, en la mente y en el corazón de todos, a la conjunción de fervorosos afectos hacia LAS DOS SUBLIMES. Sesenta años, pues, hace que la Cámara Oficial del Comercio e Industria funciona bajo el alto patrocinio de Santa Teresa de Jesús y diez se cumplen ahora de la piadosa conmemoración, autorizada privadamente por nuestro venerable Prelado en unas estampas profusamente repartidas, de la Reina de la Hispanidad, Isabel de Madrigal de las Altas Torres

LA FIESTA DE ESTE AÑO

La fiesta del presente año, con sus cultos solemnes, su procesión nocturna, su magnífica competición de escaparates, ha tenido el sentido tradicional que no puede perder, debido a la honorable personalidad de quienes la dedican. Los comerciantes son, en efecto, unos hombres que se transmiten el sentido de la honradez profesional en rectilínea trayectoria; hombres que favorecen la comunicación e intercambio de bienes; hombres cuya ganancia principal está en gozar de la confianza de su clientela. Llegar a un establecimiento, solicitar un género, confiar la elección de lo que nos conviene al comerciante, es sin duda un acierto.

La Tierra de Avila no forma una determinada unidad comercial. Se ha dicho muchas veces en estas columnas: son muchas las comarcas centrifugas respecto al centro de la provincia que supone la capitalidad. Arenas de San Pedro, con el Valle del Tiétar; Cebreros con el Valle del Alberche; Arévalo con su línea ferroviaria de doble dirección; la Moraña, con el ferrocarril de Salamanca y las líneas de automóviles... se nos escapan comercialmente hacia carreteras estupendas... El mapa de Avila, marcado por las comunicaciones y sentido de los ríos, es demasiado paralelo en horizontalidad. Y este es el segundo motivo, después de la confianza en nuestros hombres de comercio, para que los abulenses de la ciudad se esfuercen por corresponder (comprando) a los trabajos que los comerciantes realizan por acercar los productos a quienes los han de solicitar.

UN PEQUEÑO PROBLEMA

Si los ciudadanos vienen obligados moralmente por razón de unidad de afanes a comprar en Avila, también los funcionarios que ejercen la autoridad por delegación están obligados a dar las máximas facilidades al honorable ejercicio del comercio, secundando el celo con que las autoridades principales suelen defender los intereses del comercio y la industria locales. Se pretende una Industria potente en Avila, ciudad de la periferia de la capital de España, conforme a los planes de la descentralización: pero hay que tener en cuenta que no puede progresar una industria si no se favorece a su vez al Comercio. En cambio si estuviese la ciudad dotada de un comercio favorecido, probablemente los fuertes capitales que se forman viniesen a traducirse en industria.

Tal vez sea difícil conseguir —lo está demostrando una experiencia que nos es bastante dolorosa— que a nuestra ciudad, ni dándole los terrenos, el agua, la luz y la calefacción, vengan a montar industrias los extraños. ¿Por qué no se ensaya el medio de dar facilidades al comercio en su desarrollo y a ver si progresando en capitales llegan los comerciantes abulenses a crear nuestra industria?

En todo caso el problema del horario del comercio abulense debe dejar de serlo. Hablan unos comerciantes de haber sido citados a cierta reunión tiempo ha y que se les preguntó cuáles eran las horas convenientes de apertura, cierre y demás. Comenzaron a manifestar sus opiniones, discutieron tal vez, y he aquí que quien ostentaba la presidencia con autoridad delegada proclamó: «—Discutan ustedes como quieran, que aquí se ha de hacer lo que yo diga». Y comentaron los hombres del comercio: «—Para qué nos han convocado?»

El caso es que el horario de comercio no satisface a los comerciantes. El ramo de la Alimentación abre de nueve a catorce, y por la tarde desde las cuatro y media hasta las siete y media horas. Los comercios de tejidos abren de nueve y media a una y media, y por la tarde, de tres y media a siete y media. Parece que el criterio más generalizado está en adelantar las horas, sobre todo las de la tarde, y los viernes hacer jornada intensiva como antes se estilaba, como aún se permite los domingos abrir en Medina del Campo, y como en Torrelavega sucede igualmente una vez al mes en el día marcado de feria, etc., que lo mismo debe haber otras poblaciones cuyo problema interno de horarios se ajusta a un razonable criterio de circunstancias locales.

En Avila todo el comercio debiera tener un mismo horario: las gentes ignoran de ordinario cuándo se abre y cuándo se cierra por la diferencia de unos a otros establecimientos. Los ultramarinos conviene que abran por la tarde siquiera media hora

El deber del silencio

por Manuel González Hoyos.

En el interesante temario del XV Curso de Periodismo que, de la sabia mano de don Fernando Martín-Sánchez Juliá, tan brillantemente ha desarrollado sus actividades en la Universidad Internacional «Menéndez Pelayo», de Santander, figuraba un apartado de transcendencia suma. Es el que hacía referencia a las repercusiones de la información en la vida privada, punto en el que tan graves tropiezos han tenido plumas alocadas, o mal intencionadas, o apasionadamente pervertidas. El periodismo llamado de escándalo es deporte, con frecuencia ejercido en algunos países, por buscar en lo sensacional y en lo morboso el picadillo que atrae a ciertos lectores, la salsa burda en que se refocila la malsana curiosidad de muchas gentes.

El profesor don José María Sánchez de Muniain tuvo a su cargo la exposición de doctrinal correspondiente sobre el tema, y supo esgrimir poderosas razones para cohonstar la misión del informador con el respeto que deben merecer a todos, no sólo el ámbito sagrado del hogar, sino la intimidad intangible de las personas, en cuya conciencia a nadie es lícito entrar por allanamiento, y menos de la mano del escándalo. Una barrera de auténtico respeto se interpone entre la bullanga callejera y el recogimiento individual; entre la noticia que a nadie agravia y la que airea lo que por justicia y caridad debe ser inaccesible para la veleidat de los hombres.

La difamación y la calumnia cons-

antes porque quienes de los pueblos quieren comprar algo en establecimientos del ramo, en razón del horario de salida de los automóviles de línea, no lo pueden hacer y mucho menos en invierno que todos los coches salen antes. Pero ¿y los viernes?... Supone una gran ignorancia del modo de proceder de nuestros paisanos queridos de los pueblos el suprimir la jornada intensiva, o el no procurarla. Ellos, nuestros queridos habitantes del Valle Amblés y de la Sierra de Avila, vienen primero a vender, a hacer dinero para luego comprar. Cuando quieren terminar sus ventas, la mayor parte de ellos andan apretados para realizar sus compras, puesto que los coches no esperan, si bien a veces recibimos denuncias de que hacen esperar en las ventas del camino porque los cobradores los chóferes, los propietarios... se ponen a charlar y resolver sus negocios aquí o allá con notorio perjuicio y desconsideración para los viajeros.

En fin, creemos que estas cosas se estudiarán con la atención que merecen por quienes han de favorecer al desarrollo comercial de la ciudad, y que la Santa proteja como ellos se lo piden a nuestros comerciantes, y también la Reina de la Hispanidad en cuya conmemoración coincidente con el Día del Comercio, piadosamente procediendo, exaltamos nosotros los abulenses a nuestra Madre Isabel, al lado de la Santa de la Raza.

Pedro de ULACA.

tituyen cuerpo de delito reconocido en todos los Códigos; y a ambos extremos se puede llegar cuando el informador estima lícito cualquier camino para su tarea; y cuando, al impulso de lo noticiable, espiga en todo lo que se agita en torno a la noticia, aunque se ensañe en el dolor o en la vergüenza de los demás, aunque se arañe en heridas que están en llaga viva. Y no es que se deba faltar a la verdad en semejantes casos, sino que es preciso detenerse en donde la verdad divulgada empiece a ser ataque a la fama ajena.

Corresponde al periodista informar «de», y en ocasiones «con» la vehemencia que la licitud de su apostolado le permite, como cuando trata de mover las voluntades hacia el bien, de enaltecer altos ideales cuya defensa asume, de traducir la frivolidad pasajera de la noticia en un pragmatismo de urgencia y necesidad. En su ingenio, habilidad y honradez puede hallar el escritor de periódicos el arte de descubrir ese caudal de poesía y de ternura humana que se abre de improviso cuando se acerca uno a la vida fascinadora de muchos personajes célebres.

Lícito será siempre, en la medida que la prudencia impone, dar a conocer a las multitudes el perfil desconocido de esos hombres extraordinarios, cuyo reflejo en la vida pública suele ser, en ocasiones, tan decisivo. Siempre interesa a los pueblos las menudencias de la vida de los personajes que la fama ha popularizado por su talento, por sus virtudes, o por su significación cualquiera de sus dotes especiales que les otorgan un extraordinario relieve social. Las entrevistas, las semblanzas, los apuntes biográficos, la pormenorización de la originalidad o sencillez de sus costumbres, el divulgar lo que el renombre oculta tras la dorada apariencia de la celebridad, ocasiones son en que el informador puede dar vado libre a sus inquietudes, siempre que su actividad no se convierta en osadía, y cuando los apuntamientos que trae no rocen lo que es privativo del santuario de los hogares y de la intimidad absoluta del individuo.

La información al filo de la difamación es flaqueza en que no debe incurrir un periodista honrado. Porque su arte no se cifra en el alboroto logrado, ni en la sensación causada con sus noticias, sino en la mesura y circunspección con que informa, en la imparcialidad y objetividad respetuosa de sus escritos, y en el discernimiento de lo que le permite su deber de informar y de lo que le prohíbe el derecho de los demás a ser respetados. Porque hay veces en que el deber de callar es más grave que el derecho de decir lo que la verdad pregona. Pues la ufanía del que alcanza el éxito allanando la paz y el buen nombre de otros, se parece a la vanagloria del que logra una fortuna utilizando la ganzúa para abrir las arcas del tesoro ajeno.

IX Asamblea Nacional de Avicultura

7 AL 15 OCTUBRE VALLADOLID

Visite su Gran Exposición Avícola

Las fiestas de La Santa

HOY CELEBRAMOS DIVERSOS ACTOS LA JEFATURA PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

Hoy, en las fiestas de la Santa, la Jefatura Provincial del Movimiento honró a la Excelsa Patrona con una misa solemne en el templo de los Carmelitas a la que asistieron todos los afiliados al Movimiento en nuestra capital, que abarrotaban la iglesia.

El Prelado de la Diócesis, doctor Moro Briz ocupó su sitio de honor, figurando en la presidencia de autoridades, con el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Antonio Vaca de Osma, todas las autoridades, jerarquías y representaciones de la capital. En lugares preferentes se hallaban numerosas personalidades.

Al terminar el acto religioso con el ceremonial de costumbre, en la Jefatura Provincial del Movimiento se celebró el tradicional acto del paso de las flechas de la Sección Femenina.

Mañana, Dios mediante, la Academia de Intendencia celebra la fiesta de su Patrona. A las once, misa solemne en La Santa, predicando el reverendo señor licenciado don Feliciano Martín, comandante capellán del citado organismo militar. Por la tarde a las tres y media, se trasladará procesionalmente la imagen de la Santa desde su templo a la Catedral, siendo recibida por el excelentísimo Cabildo Catedral y señores beneficiados, cantándose vísperas solemnes en el coro.

OTROS ACTOS

A las doce de la mañana, en el ensanche de la zona Este de la ciudad,

actuación del Teatro de Títeres de la Delegación Provincial de Juventudes, representándose dos bonitos cuentos de su repertorio.

A las doce y media, en la plaza de Santa Teresa, gran concierto a cargo de la Banda Municipal de Música, que dirige el maestro Piquero.

A las tres de la tarde, en el Campo Municipal de Deportes, organizado por la Obra Sindical de Educación y Descanso, se celebrará un campeonato de calva, en el que se otorgarán valiosos trofeos a los vencedores.

A las 7,30 de la tarde, en el salón de actos de la C. N. S., el doctor López Ibor pronunciará una interesante conferencia. Y a la misma hora, en el Campo Municipal de Deportes, organizado por el Real Avila C. F., tendrá lugar una velada de lucha libre.

A las once de la noche, ofrecerá un gran concierto, la Orquesta de Cámara de Bremen.

DON ANTONIO GUERRAS, PRIMER PREMIO EN EL CONCURSO DE ESCAPARATES

Reunido el Jurado de la Comisión de fiestas de los industriales y los comerciantes abulenses que convocaron para esta fecha el Concurso de Escaparates, tras detenido examen y estudio, ha acordado conceder el primer premio al escaparate presentado por don Antonio Guerras en su establecimiento; segundo, a Hispano Olivetti «Wertheim», y tercera, a La Buena Voluntad.

Hotel Continental BODAS Y BANQUETES

Plaza de Toros de Avila

NOVILLADA PICADA DE FIESTAS

15 DE OCTUBRE FESTIVIDAD DE SANTA TERESA
4'15 DE LA TARDE

6 Novillos-toros de D. Luis García Martín, de la Hoya de San Bernabé

Antonio Ortega "Orteguita"

Manuel García "Palmeño"

Efraín Girón

Con objeto de que el público pueda admirar la bonita lámina de los novillos, éstos se hallarán expuestos desde las cinco de la tarde de mañana, sábado, en la Plaza de Toros

La festividad de la Virgen del Pilar

(Viene de 1.ª página)

Las naves del templo durante la misa, desfilaron marcialmente ante las autoridades, entre la gran admiración y simpatía del público que por allí se había congregado y que aplaudió calurosamente.

A mediodía, en la Comandancia de la Guardia Civil, los invitados fueron delicadamente obsequiados con una copa de vino español en la sala de recreo que con bar anejo se ha dotado en el propio cuartel. En este bar, acondicionado muy adecuadamente, figura una decoración perfectamente lograda con estupendos dibujos, muy oportunos, obra del sargento de la Guardia Civil, don Angel Fernández Ballesteros, que ha mostrado aquí, una vez más, sus excelentes condiciones artísticas.

La Tuna Santa Teresa visitó a última hora de la mañana la Comandancia de la Guardia Civil dando una serenata y siendo después delicadamente obsequiados.

La función religiosa, en San Juan ofrecida por Correos

Comenzó a las doce y fue también muy solemne, siendo oficiada por el cura párroco de la citada iglesia, reverendo don Antonio Curiel, asistido por los reverendos señores don Gaudioso Sanz, capellán de Cáritas y don Nicolás Jiménez, cura párroco de Martiherrero.

La predicación corrió a cargo del reverendo don Jesús Barrera Sánchez, profesor del Colegio Diocesano.

El templo aparecía totalmente lleno de fieles, entre los que se halla-

ban los funcionarios del Cuerpo francos de servicio y familiares de los mismos.

Al lado del presbiterio había sido levantado un altar, con la imagen de la Virgen del Pilar, bajo dosel y sobre un fondo constituido por una bandera de los colores nacionales y el cual aparecía radiante de iluminación y bellamente adornado.

En presidencia de autoridades se hallaban, con el administrador principal de Correos, don Ramón Valagúe González, el subjefe provincial del Movimiento, don Ramón Fernández Cabezado, que ostentaba la representación del gobernador civil; representaciones del delegado de Hacienda, de la Academia de Intendencia, de la Guardia Civil, jefe de Telégrafos, consiliario de la Hermandad de Nuestra Señora del Pilar, del Cuerpo de Correos, reverendo don Gregorio Coronado y otras representaciones, entre las que se hallaban también en lugares preferentes, don Juan Bautista Llamas, por el Ayuntamiento, director comercial de Fadisa, secretario provincial del Frente de Juventudes, señor Mohedano, interventor segundo jefe de Correos, don Emilio Martín, y otras funcionarios.

¡¡ATENCIÓN!!

Apertura del IV Centenario de la muerte de San Pedro de Alcántara el 18 de Octubre de 1961. Envía tu donativo para gastos del Centenario y erección del monumento al Santo Penitente, al Convento de Arenas de Pedro.



SEXTO ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de
EL SEÑOR

D. Francisco Ramírez de la Fuente

AGENTE COMERCIAL

Que falleció en Avila el día 14 de octubre de 1955. A los 50 años de edad Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

Su esposa doña María Teresa Araujo Gordo; hijos don Francisco y doña María Teresa Ramírez Araujo, y demás familia, suplican una oración por su alma.

Las misas que se celebren mañana sábado, a las nueve y el Alumbado al Santísimo en la parroquia de San Vicente; la de la tarde de este mismo día, a las siete y media, en la Iglesia de Santo Tomás, y el día 17 en el altar de Nuestra Señora de la Esperanza de la parroquia de San Juan, a las nueve, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Avila, 13 de octubre de 1961.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

EL SEÑOR

D. Fidel Ballesteros Vinuesa

Médico

Que falleció en Mombeltrán (Avila) el día 12 de octubre de 1961

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. E. P.

Sus hijos Germán, Vicenta Eugenia, María Luz, María del Carmen y Pilar; hijos políticos Jesús Fernández Vegue Vega, José María Caballero Martín y Tomás Alonso Colino; nietos, hermanos, primos y demás familia,

SUPPLICAN UNA ORACION POR SU ALMA

El funeral que se celebre en la parroquia de Mombeltrán, el día 21 de octubre, a las once de la mañana, será aplicado por su eterno descanso.

El Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Una "merced importantísima y trascendental en la vida de Santa Teresa de Jesús

II

por el P. Enrique Jorge Pardo, S. J.

Doña Teresa de Ahumada volvió a la Encarnación y se volvió a encontrar con las mismas dificultades y contratiempos que la impedían entregarse del todo a Dios. La numerosa comunidad de la casa, las visitas, los pasatiempos y las incidencias y discordias que se desarrollaban sordamente dentro del convento.

Por el año 1550 tuvo lugar un episodio en el Convento de la Encarnación abulense del que dimos noticia detallada en esta misma revista hace unos años. Por primera vez entraba en aquel monasterio un Padre de la Compañía de Jesús, el celoso P. Miguel de Torres, y predicaba a la Comunidad. Había, por lo visto, disensiones entre las numerosas religiosas que, al escucharse al jesuita se reconciliaron y pidieron mutuamente perdón. Los historiadores teresianos no han fijado hasta ahora su atención en este hecho, que nos revela y descubre los obstáculos e impedimentos con que Teresa tropezaba en la observancia regular, hasta que en la cuaresma de 1553 dio un paso trascendental y decisivo.

Unos meses antes había visitado la Encarnación el P. Vicario General de España, en compañía de su secretario Fray Miguel de Carranza, quien nos dejó en el Proceso de Valencia en 1595, una semblanza o retrato de la monja carmelita durante aquella visita: «Era mujer de buenas partes—declaró—por ser de linaje esclarecido y de buen ingenio y habilidad. Era entonces de pocos años, que según parece sería de treinta años poco más o menos. Era mujer morena y de buena estatura, el rostro redondo y muy alegre y regocijado y amiga de buenas y discretas conversaciones; y tenía entonces, como dicen, sus devotos en la Orden, aunque nunca entendió que la dicha Teresa fuese amiga de malos tratos ni que fuesen fuera de los límites de religiosa, aunque con alguna libertad, como en aquella casa y otras de monjas de otras Ordenes antes del Concilio se usaban».

Teresa se debatía, como suele decirse, entre la espada y la pared. Por un lado Dios la urgía, la pedía con insistencia, más entrega, más solicitud en su servicio y amor y mayor despego a las criaturas. Por otro lado el mundo y las amistades, no malas pero sí distractivas, la atraían y la reiteraban del alma con fuerza irresistible. Era una continua batalla y una fuente perenne de desasosiego y turbación. Así no se podía tener vida interior como Dios la pedía y Teresa, con mejor voluntad que decisión, la deseaba. «Ya andaba mi alma cansada—escribe Teresa—y aunque quería, no la dejaban descansar las ruines costumbres que tenía».

Y sucedió, como indicamos, un hecho vulgar y sencillo, pero del que

la batida monja iba a sacar insospechadas consecuencias.

«Acaeciome que entrando un día en el oratorio, vi una imagen que habían traído allí a guardar, que se había buscado para cierta fiesta que se hacía en casa. Era de Cristo muy llagado, y tan devota, que en mirándola, toda me turbó de verle tal, porque representaba bien lo que pasó por nosotros». El P. Efrén sitúa este episodio teresiano en el año 1554, pero nos parece más acertada la fecha de 1553 que señala el Padre Silverio.

Los efectos de este circunstancial encuentro los describe así su propia protagonista: «Fue tanto lo que sentí de lo mal que había agradecido aquellas llagas, que el corazón me parece se me partía, y arrojéme cabe El con grandísimo derramamiento de lágrimas, suplicándole me fortaleciese ya de una vez para no ofenderle».

«Paréceme le dije entonces—escribe más abajo—que no me había de levantar de allí hasta que hiciese lo que le suplicaba».

Todavía, sin embargo, faltaba un paso decisivo en la entrega de esta alma grande a Dios, que Santa Teresa iba a dar en la primavera de 1554 al enfrentarse con el libro admirable de las **Confesiones de San Agustín**, y a completar un año más tarde, consultando las cosas de su alma con el primer confesor jesuita de Santa Teresa, el joven P. Diego de Cetina, que en la primavera de 1555 oyó su confesión y trocó definitivamente su alma, como refiere ella misma en los capítulos 23 y 24 de su autobiografía.

A partir de esta fecha doña Teresa de Ahumada pone su alma y las cosas todas de su espíritu bajo la dirección de los padres de la Compañía de Jesús que en aquellas fechas moraban en el Colegio de San Gil. Su primer confesor y director fue, como apuntamos, el P. Cetina. Luego la dirigió el P. Juan de Prádanos, y a su salida de este padre, destinado a Valladolid, tomó su dirección el célebre y venerado maestro de espíritu P. Baltasar Alvarez, que

Hallazgo de un millón de clavos de la época romana

GLASGOW (Escocia, Gran Bretaña).—Casi un millón de clavos de la época romana, algunos de ellos idénticos, según se cree, a los utilizados en la crucifixión de Cristo, han sido descubiertos en el lugar en que existió una fortaleza el año 83 de Cristo en Inch'uthil, en la parte central de la actual Escocia.

Según el doctor I. A. Richmond, catedrático de Arqueología Romana en la Universidad de Oxford, la guarnición romana debió de retirarse de la fortaleza solamente seis años después de haberla construido. Demolieron ellos mismos todo el fuerte, pero no tuvieron medios de transporte para llevarse los clavos, cuyo peso total es de casi siete toneladas. Para evitar que cayera en manos de las tribus escocesas los romanos hicieron un pozo, colocaron los clavos en su interior y los cubrieron de tierra.

El profesor Richmond ha explicado que con estos clavos se podía haber construido una fortaleza capaz de contener a un millar de hombres.

la dirigió durante seis años, a partir de 1558, como dirigía también otras almas escogidas, tal la venerable Maridáz, don Francisco de Guzmán, Ana Reyes, don Francisco de Salcedo «el caballero santo», doña Guiomar de Ulloa, Catalina Dávila y otras más. En 1557, por el mes de abril, se entrevistó también con San Francisco de Borja.

Fue, por tanto, durante la dirección espiritual del P. Baltasar Alvarez cuando la virgen de Avila recibió del cielo «una de las mayores mercedes» que el Señor la hizo en su vida.

Unos meses antes, en el mes de agosto, había estado en Avila el santo Comisario de los frailes menores conventuales reformados, Fray Pedro de Alcántara, gran amigo de doña Guiomar de Ulloa, a la que había dirigido en Plasencia de recién casada y que ahora, viuda, aprovechó la ocasión de esta venida para sacar por ocho días de la Encarnación a la monja Teresa y llevársela a su casa. San Pedro de Alcántara, que se hospedaba en casa del señor Loria, don Juan Velázquez de Avila, vio a Santa Teresa primero en la Capilla de Mosén Rubí de Bracamonte y luego en otras partes, que se cree serían la parroquia de Santo Tomás y la Catedral.

Dr. Eusebio Núñez

Director del Sanatorio Psiquiátrico de Segovia

Enfermedades nerviosas y mentales
Consulta en Avila, los viernes
Esteban Domingo, 9
C. S. n.º 305

No deja lugar a duda que las conversaciones y coloquios del santo Comisario de los conventuales reformados con doña Teresa de Ahumada, en aquellas críticas circunstancias, imprimieron nuevos derroteros y abrieron ante los ojos de Teresa amplios horizontes en orden a su santificación personal y a su futuro apostolado en gran escala.

En el capítulo 26 de su vida nos dice Santa Teresa, en fecha que debemos colocar en 1559, después de publicado el **Índice** del Inquisidor Valdés, que «aún no tenía visiones».

Esto se debe entender de un modo habitual y repetido, pues vimos que ya había tenido alguna importante visión imaginaria en 1543, en el locutorio de la Encarnación, cuando vió a Cristo atado a la columna. Por estas fechas de 1560 ya había recibido Santa Teresa innumerables gracias y favores de orden sobrenatural y místico. Quizá no había sido transverberado su corazón con el dardo de un Serafín; pero había llegado ya a las más encumbradas alturas de lo extraordinario recibiendo el desposorio espiritual y el primer arrobamiento, que nos describe, no sin asombro, en el capítulo 24, bajo la dirección del P. Prádanos en 1558.

Este divino y sobrenatural favor la dejó completamente transformada y obró en ella un cambio radical y definitivo de entender las palabras interiores que el Señor imprimió a fuego en su corazón: «**Ya no quiero que tengas conversación con hombres, sino con ángeles.**» «Desde aquel día—escribe Teresa—yo quedé tan animosa para dejarlo todo por Dios, como quien había querido en aquel momento... dejar otra a su sierva».

¡Siga el consejo del Doctor!!

alimente a sus hijos con

HARINA TOSTADA TRIGO
RIERA-MARSA

CRIA NIÑOS SANOS Y FELICES



Los Doctores aconsejan la HARINA TOSTADA DE TRIGO RIERA-MARSA, a partir del 3.º mes, porque es indispensable en la alimentación infantil



RIERA-MARSA, elabora también los alimentos infantiles NUTRICELIA y CREMA DE ARROZ

Industrias

RIERA-MARSA S.A.

CONTRA EL PAPO O PAPERA



CAPSULAS
VITAN

DE AVILA -- LA TIERRA DE AVILA -- LA TIERRA DE AVILA

Apertura del IV Centenario alcantarino en Arenas de San Pedro

Don Marcelo Gómez Matías, cronista de la ciudad y don Benigno Lorenzo Velázquez, hijo adoptivo

ARENAS DE SAN PEDRO. (De nuestro corresponsal ALFONSO RENESES).—Se ha hecho público el programa de los cultos religiosos que celebrará esta ciudad con motivo de las fiestas patronales en honor de San Pedro de Alcántara, de cuya muerte se conmemora ahora el IV Centenario.

Dichos festejos se verificarán durante los días 10 al 19, en consonancia con el siguiente programa en el que solo consignamos los cultos principales.

A lo largo de esas fechas se oficiarán diariamente dos misas cantadas, en el convento de Padres Franciscanos: una a las nueve y otra a las diez y media de la mañana.

Por la tarde, a las cuatro y media, darán principio los ejercicios, con el rezo de la corona seráfica, a los que seguirán la exposición de Su Divina Majestad, solemne novenario, beso de la reliquia y canto del conocido himno alcantarino.

El 18 por la noche, tendrá lugar en esta ciudad, una brillante procesión, con antorchas, acompañando a la imagen yacente del excelso Patrón, venerada en la capilla de la Enfermería, deteniéndose el desfile en el templo parroquial, en el que se entonará un Tedeum, por parte de la Escolanía del Seminario Diocesano. En la procesión formarán, vistiendo Hábito franciscano, un nutrido grupo de niños pequeños.

El 19, fiesta principal de San Pedro de Alcántara, es el día de la apertura del tan esperado Centenario, pronunciando el pregón, como ya se ha dicho, don José María Pemán.

A las ocho de la mañana, misa de comunión general, a la que seguirá, a las once, otra solemnísimas dicha por el clero parroquial y presidida por la Corporación Municipal y demás autoridades y representaciones.

Por la tarde, a las cuatro, la tradicional procesión del Santo, al que acompañará la Banda de Música, en su recorrido por el Campillo.

La oratoria sagrada estará a cargo del reverendo padre Higinio Albarrán, franciscano, y la parte musical, al de la Capilla, de novicios del convento.

Hay otros actos religiosos más pendientes de organizarse; algunos revestirán excepcional importancia, anunciándose probablemente en programas de mano o a través de los altavoces de la torre. Los festejos civiles —toros, bailes, fuegos de artificio, etc.— se harán públicos con la debida antelación.

LOS FUNERALES DEL SEÑOR CEJUDO

Organizados por el Ayuntamiento, celebráronse en la iglesia parroquial solemnes exequias por el eterno descanso del alma de don Alfredo Cejudo Llaguet, vinculado en vida por tantos conceptos a esta ciudad.

Presidieron los familiares y auto-

ISAAC DELGADO SAN ROMAN

Enfermedades del Aparato Digestivo

San Miguel, n.º 6. — Teléfono 1915.
C. S. 312.

ridades locales, siendo la afluencia de personas tan extraordinaria, que el sagrado recinto aparecía totalmente ocupado, como hace tiempo no se había visto. Este hecho se hizo más patente al final, ya que en el duelo, de cerca de una hora de duración, recibieron los deudos del extinto, sentidos testimonios de condolencia de personas de todos los medios sociales de la localidad y de varios pueblos del contorno.

DISTINCIONES MERECIDAS

En una de las últimas sesiones celebradas por la Corporación Municipal, se acordó, entre otras cosas, nombrar cronista oficial de la ciudad, a don Marcelo Gómez Matías, e hijo adoptivo de la misma, a don Benigno Lorenzo Velázquez, figuras sobradamente conocidas dentro y fuera de Arenas, por circunstancias que huelga enumerar.

Nos congratulamos por ello, sintiendo únicamente no se haya llevado a efecto tan feliz acuerdo, haciéndole coincidir, por ejemplo, con alguna efemérides destacada en la vida de cada una de las aludidas personalidades.

P. López Muñoz

MEDICO

Garganta — Nariz — Oídos

Consulta: De 1 a 2 y de 3 a 5

Avenida de José Antonio, 22

Teléfono 2537

C. S. 3

UNA PAGINA HISTORICA

Estamos a las puertas del IV Centenario de la Reforma Carmelitana llevada a cabo por Santa Teresa de Jesús. Y está tan ligado el nombre de San Pedro de Alcántara a la fundación de su primer Monasterio que en estas vísperas bueno es recordar esa historia de casi 400 años, que a los de votos de el «de Alcántara» y la «de Avila», proporcionará unos momentos de solaz a la vez que con ella nos unimos a la celebración de estas fiestas cuatro veces centenarias y cuya apertura tiene lugar en este mes.

La página histórica de lo que fue el primer palomar de la Reforma Carmelitana por la parte que corresponde a San Pedro de Alcántara, podemos reconstruirla así:

En casa de Doña Giomar de Ulloa —era el 1560— conoció por primera

véz el Santo a la que será su hija espiritual predilecta, Teresa Sánchez Cepeda Dávila y Ahumada, cuando su espíritu estaba turbado al no encontrar quien le declarase de dónde procedía todo lo que en él pasaba. Ella nos lo dice: «En casa de esta mi amiga y en algunas iglesias que le hablé muchas veces esta primera vez que estuvo aquí». Y en él encontró ese guía experto: «Este Santo hombre me dió luz en todo y me lo declaró y dijo que no tuviese pena y alabase al Señor pues era espíritu Su- yo».

Cuando la Santa le expone los deseos de su alma de fundar un monasterio de la estrecha observancia, encuentra en San Pedro todo el apoyo. El interesará a sus hijos espirituales Don Francisco Salcedo, Maestro Daza, racionero de la Catedral y el presbítero Don Gonzalo Aranda, para que le ayuden en todo. El dió los primeros pasos para recabar de la Santa Sede el Breve de la fundación. Y las primeras compañeras de la Santa en la fundación eran dirigidas suyas. Quedando por vencer el último obstáculo para que la fundación se lleve a término, el contrario parecer del Señor Obispo, entonces de Visita Pastoral en El Tiemblo, le escribe una amplia carta haciéndole ver la utilidad de aquella fundación y cuánta gloria reportaría a la Santa Iglesia. Mas como no convenciesen al Señor Obispo sus razones, y la respuesta fue de retardar la fundación, sin atender a lo agotado de su cuerpo por la enfermedad y el calor de la estación—eran los primeros días de agosto de 1562—se hizo preparar un jumentillo y sostenido por Don Francisco Salcedo y otro amigo, se llegó a la presencia del Obispo. Volvió el Santo a Avila, más muerto que vivo, pero contento, pues todas las dificultades habían sido vencidas. Bien pudo escribir la Santa en su Vida, capítulo 36: «Si no viniera a esta coyuntura, como ya he dicho, no puedo entender cómo pudiera hacerse, porque estuvo poco aquí este santo hombre (que no creo fueron ocho días y esos muy enfermo) y desde ha muy poco le llevó el Señor consigo. Parece que le había guardado su Majestad hasta acabar este negocio, que había muchos días, no sé si más de dos años que andaba muy malo». Y el 24 de aquel mes de agosto de 1562 se inauguró el primer Monasterio de la Reforma, el de San José de Avila, muy semejante en cuanto a la fábrica y al espíritu a los que San Pedro iba levantando de su Reforma alcantarina.

Pero este apoyo a la Santa no terminó con la muerte, lo que fue de mucho consuelo para su alma viéndose ser del agrado de Dios la «Obra» que llevaba entre manos. Durante la oración muchas veces le vió lleno de gloria e interesándose por la Reforma. Una de estas veces el Santo se le aparece «pero esta vez me mostró mucho rigor y sólo me dijo que en ninguna manera tomase rentas (para el Monasterio) y por qué no quería tomar su consejo y desapareció luego». La Santa no pudo menos de obedecer más a su querido Maestro y no cejó hasta conseguir de Roma el Breve para vivir sin rentas.

Como punto final copiamos nuevamente a la Santa: «...y el aprobarlo este «Santo viejo» y poner mucho con unos y con otros en que nos ayudasen, fue el que lo hizo todo...»

Fr. Minor.

Cuchillería FIDALGO

Pone en conocimiento del público que vaciamos con toda garantía las máquinas de afeitar eléctricas «PHILIPS»

Precio 30 pesetas

Primera casa en España
Larreta, 4, Avila, o Carmen, 33,
Peñaranda

Se vende solar de 372 metros cuadrados en Capitán Méndez Vigo, esquina calle de la Mota. Razón: Isabelo Pindado, Hidroterapia, 29

Peletería Germana

Gran surtido abrigos de pieles
Precios económicos, facilidades
Bola, 13. Sucursal Carretas, 29. Madrid

LE FELICITO,
ha elegido bien...!



4 modelos - 14 ejecuciones distintas

R 545

POTENCIA 65 c. v.
PESO 3.600 kgs.

R 440

POTENCIA 45 c. v.
PESO 2.410 kgs.

R 438

POTENCIA 40 c. v.
PESO 2.050 kgs.

R 335

POTENCIA 35 c. v.
PESO 1.875 kgs.

* El peso de estos tractores es sin contrapesos y sin hidraining

HANOMAG BARREIROS

AGENCIA EN AVILA

MOSA

AV. DEL 18 DE JULIO, N.º 2

En el Real de la Feria(Viene de la página 1^a)

espléndidamente ya desde su entrada por el paseo de San Roque, con centenares de bombillas, que le dan una gran vistosidad. Estos días es el centro de reunión nocturna donde todos, grandes y chicos, sobre todo éstos, pasan ratos muy placenteros. Espectáculo que no se da más que en estas fechas, muy divertido para la grey infantil, y muy apto para su divertimento. Pero... y este **pero** es como si dijéramos una sombra inoportuna y desdichada, que afea y hace repulsivo este grato espectáculo. Nos clarearemos, porque el asunto es aleccionador e importante. Algo se ha introducido en él, concretamente, dos espectáculos de muy mal gusto que, con el pretexto de tiro al blanco y fotografías, exhiben figuras de impúdicas mujeres. Una cosa indecentísima, reñida completamente con la Moral Católica.

Pero... y este es otro **pero**. La suprema autoridad local, vigilante, ha dado al traste con ese espectáculo indigno de cualquier pueblo culto. Le ha echado el jalto! a esa porquería, pero un jalto! enérgico y prudente. El ilustrísimo señor alcalde deseando adecentar esos espectáculos y a la par no perjudicar a los instaladores de los mismos, en su despacho, habló a estos últimos de su deber en este caso, de amparador de la moral pública (cosa consignada en el «Fuero de los españoles») y por tanto les era preciso para tener abiertas sus casetas, vestir con decoro a las figuras de mujer que a la vista del público aparecen en grandes telones con escándalo de las gentes. Los de las casetas optaron por cumplir la orden de la autoridad y a salvo se puso la consigna de nuestro Caudillo de hacer de España un imperio que mirara hacia Dios.

Por indecencias no lucharon y murieron los bravos de nuestra Cruzada. Ahora chicos y grandes gozan de los recreos del Real de la Feria sin tropezar sus ojos con algo o algos que puedan hacerles daño espiritualmente. Mil plácemes merece en este caso nuestro alcalde a quien secundó admirablemente el inspector de Policía Urbana don Florencio García Robledo. Registramos este sucedido con sumo placer. Imitadores debe haber muchos de esta ejemplar conducta de la autoridad abulense.

Cine T. L. Victoria

Mañana, estreno

Pelusa

Autorizada todos los públicos.

A las 8 y 11

Organización Nacional de Cines

Número premiado el día 11, el 367.

El Día de la Hispanidad(Viene de 1.^a página)

para enfatizar el alma de estas conmemoraciones es obligado el internarse en las polvorientas páginas de la historia para revivir los hechos ocurridos en el siglo XV.

En esta fecha del 12 de octubre, las almas de España, Filipinas y América se unen en estrecho abrazo en los doscientos millones de corazones de habla hispana. Se refirió después al flamear de las banderas de todos los países hispánicos y de España sobre el histórico convento de la Rábida, que constituye todo un símbolo.

DISCURSO DEL SEÑOR CASTIELLA

Seguidamente, el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, dijo, entre otras cosas:

«Todas las tierras de España contienen un anticipo o una prefiguración de América, porque en cualquiera de ellas hay un solar desde donde han salido gentes para la aventura americana; en cualquiera de ellas hay una huella o un recuerdo de la voluntad americana de España; en cualquiera de ellas hay una villa o una comarca que ha de encontrar su réplica al otro lado del Atlántico para repetir en el Nuevo Mundo el viejo nombre español.

Por eso, cuando en los pasados años nos hemos reunido para celebrar esta fiesta común y mayor de la Hispanidad, en diferentes ciudades españolas, siempre ha tenido significado histórico. Primero fue en Las Palmas de Gran Canaria, anuncio de América sobre el borde atlántico; después, en Madrid, centro de España, meridiano mayor de nuestro solar común; luego, en Santiago de Compostela, «corazón de la Galicia iacobea e ilimitada», cuyo santo Patrón dió nombre a innumerables ciudades de América. Finalmente, el año pasado, fue Mallorca, patria de Junípero Serra, especie de pequeña California mediterránea en cuyas costas los cartógrafos mallorquines habían soñado con los perfiles de vuestro mapa.

Pero si hay una tierra española que es pura esencia de América, es esta sacra costa onubense, este pequeño estuario de aguas metálicas, estos arenales que guardan tal vez el secreto de Tartessos y con él, quizá, el viejo misterio de la Atlántida, que ha turbado el pensamiento de Occidente desde Platón a nuestros días. Estamos en el centro mismo de un majestuoso e ilustre arco ibérico, que va desde Sagres a Tarifa y desde cuyo seno han partido los marinos de las «Descubiertas» portuguesas y los marinos del descubrimiento español, es decir, los hombres que le dieron al mundo Africa, la ruta de Oriente y América.»

Continuó el señor mistro explicando cómo Colón entra en la Historia con América; la gigantesca maniobra comunista actual, la reiterada solidaridad española con América, la gran misión histórica de España, Madre de pueblos, la insuficiente ayuda exterior que recibe, el mimetismo de las tácticas comunistas, le Religión y la Hispanidad...

El gran patricio peruano José de la Riva-Agüero recordó a este propósito que en nuestra América volvía a hacerse realidad la frase de San Leandro de Sevilla, pues «la caridad de la religión juntó lo que habían separado razas y lenguas». Y Ramiro de Maeztu, el más americano de los españoles de nuestro tiempo, completa la idea y resume su pensamiento con estas palabras certeras: «Los argentinos han de ser más argentinos; los chilenos, más chilenos; los cubanos, más cubanos. Y no lo conseguirán si no son al mismo tiempo más hispánicos, porque la Argentina, y Chile, y Cuba, son sus tierras, pero la hispanidad es su común espíritu, al mismo tiempo que la condición de su éxito en el mundo.»

Continuó el señor Castiella manifestando la función vertebral del cristianismo, que los pueblos que se unan dominarán el porvenir, los

aspectos de la integración europea e intereses iberoamericanos, terminando con una invocación a la esperanza en el lugar en donde España soñó con América, esperanza que hoy sigue en pie.

El profesor López Ibor hablará sobre «El hombre en la Era Técnica»**Gran expectación ante la conferencia del ilustre psiquiatra y escritor**

Mañana a las siete y media de la tarde en el Salón de Actos de la Delegación Provincial de Sindicatos pronunciará una conferencia, una de las figuras más destacadas de la intelectualidad española, para la que hay una extraordinaria expectación, debido a la categoría del conferenciante don Juan José López Ibor y del trascendental tema de su especialidad elegido para ella «El hombre en la Era técnica».

La entrada será libre, rogándose la máxima puntualidad en los asistentes.

Arriéndanse ^{pastos} para ovejas en Extremadura, señor Rodrigo. Teléfono 483, Plasencia.

Próxima inauguración**OPORTUNIDADES**

textiles

Alemania, 5.

Un establecimiento dedicado a selección de artículos textiles adquiridos ventajosamente.

¡MAS CALIDAD, MEJOR PRECIO!**OPORTUNIDADES**

textiles

Alemania, 5. = AVILA.**ALTA COSTURA**

**Visiten exposición
Temporada Otoño Invierno
Presentada por**

Modas Fernández

YA TIENE COMPLETAS LAS TORRES EL TEMPLO DEL PILAR

Más de once años han durado las obras, en las que van invertidos más de quince millones de pesetas

ZARAGOZA. — Zaragoza está viendo desde hace unas semanas la realidad de una empresa formidable, al haber sido, por fin, terminadas, al cabo de once años, las torres del Pilar que dan a la ribera del Ebro.

Como es sabido, siempre fue objeto de discusión si el templo del Pilar debía quedar con las torres que tenía o si, como parecía más lógico, debían elevarse las dos restantes de la parte posterior sobre el basamento que ahora las sustenta. La idea de que el templo debía completarse fue hallando eco y calor entre los devotos de la Virgen. Y entre todos los españoles.

LAS TORRES DE LA VICTORIA

De ahí que ya en 1939, el entonces ministro don Ramón Serrano Suñer, se propusiera erigir las que habrían de llamarse «Torres de la Victoria».

Fue en 1946 cuando, al celebrar sus bodas de oro don Francisco de Borja Urzáiz Cavero y Alvarez de Toledo y doña Leonor Segunda Sala Ruiz Santanao y Andrés, ofrecieron a la Santísima Virgen construir a sus expensas las dos torres que faltaban al templo, notificando su propósito al arzobispo doctor don Rigoberto Domenech y Valls (que en paz descanse), con el deseo de que ejecutara el proyecto y asumiera la dirección de las obras el arquitecto zaragozano don Miguel Angel Navarro Pérez, que tanto impulso dio a aquéllas hasta su fallecimiento en 26 de enero de 1956.

El propio ministro de Educación Nacional expresó a los señores de Urzaiz su reconocimiento por tan feliz iniciativa, como servicio a España y al arte, al sentir religioso nacional y a la ilusión de todo aragonés de coronar una obra a la que no se le veía el fin, ofreciendo, incluso, su concurso para el desarrollo de aquélla.

Uno de los donantes, don Francisco de Borja Urzáiz, falleció el 26 de julio de 1947, por lo que apenas pudo ver iniciada la obra con la que soñó.

Por lo que afecta a doña Leonor Sala, el actual arzobispo de Zaragoza doctor Morcillo González, le ha concedido el título de «Bienhechora

insigne del Templo del Pilar», ya que después de muerto don Francisco, ha pesado sobre ella la ejecución de esta magna empresa, otorgándole, además, el privilegio de usar reclinatorio especial en el lado del Evangelio del altar mayor, durante las grandes solemnidades, y el derecho de inhumación de los cuerpos de los donantes en la cripta de la torre de Santiago.

LA GRAN FACHADA

Cuando en el año 1950 el público suspiraba porque desapareciera cuanto antes el inmenso andamiaje que cubría la parte anterior de la fachada, nadie podía suponer que bajo aquel maderamen, viejo ya, detrás de aquella complicada y espectacular urdimbre de hierros y de tablas surgiría la gran fachada que hoy admiramos: amplia, limpia y luminosa, llena de severidad y prestancia, diseñada por el arquitecto zaragozano don Teodoro Ríos, como el marco mejor para contener dignamente la grandiosidad del templo. La fachada se terminó con la entusiasta colaboración de la Junta recaudatoria nombrada, y gracias a la generosidad del pueblo zaragozano y a los devotos de la Virgen, que con sus valiosas aportaciones aceleraron el ritmo de las obras.

OCHO ESTATUAS DE SANTOS

En esta fachada, magnífica, monumental, verdadero alarde arquitectónico, se han colocado ocho grandes estatuas de otros tantos santos, que no ya en Zaragoza y Aragón, sino en el mundo entero, son famosos por el ejemplo de su vida y por las Obras que fundaron.

Alineadas de derecha a izquierda están las esculturas de San Vicente Mártir y Santiago, Santa Isabel y San Braulio, San Valero y Santa Engracia, San Vicente de Paúl y San José de Calasanz, en las que el cincel de los artistas Antonio Torres y Félix Burriel ha puesto vida, agilidad y movimiento en los ropajes de piedra, prestando nuevos motivos de fe a la piedad de este pueblo, de más solera mariana que ningún otro.

Faltaba la airosa cristalería de las torres, y también se ha completado, marcando una fecha que será gloriosa e imborrable en la historia del Pilar. Teniendo en cuenta que el

templo fue declarado monumento nacional en 24 de junio de 1904, hubo que solicitar la autorización pertinente de la Dirección General de Bellas Artes, que, luego de largas deliberaciones, expresó su conformidad en 21 de febrero de 1947.

—En abril de ese mismo año —nos ha dicho el arquitecto don José Luis Navarro Anguela—comenzaron los reconocimientos y sondeos de cimentación y terrenos. Hoy, al cabo de once años, ya que las obras propiamente dichas comenzaron en abril de 1950, las nuevas torres son ya una feliz realidad.

CHARLA CON EL ARQUITECTO

Terminada la obra, y a fin de informar a los lectores de las principales características y de los pormenores que por su curiosidad han de interesar, nos hemos entrevistado con el arquitecto señor Navarro, que ha tenido la amabilidad de contestar a nuestras preguntas:

—¿Cuándo se hizo usted cargo de las obras y en qué estado se hallaban?

—Al fallecer mi padre, autor del proyecto y director de las obras, la generosa donante doña Leonor Sala, viuda de Urzáiz, me propuso como arquitecto continuador al señor arzobispo, que en 10 de febrero de 1956 otorgó el nombramiento, por estimar que los quince años de trabajos junto a mi padre me capacitaban para dar cima a la obra en la forma que él mismo la concibió.

RITMO NORMAL

Hemos preguntado al señor Navarro si está satisfecho del ritmo a que se han llevado las obras, o si cree que podrían haber terminado antes.

—Creo—nos contesta—que el ritmo ha sido normal en este tipo de trabajo. La historia de las construcciones catedralicias nos habla de largos períodos de tiempo invertidos en su creación. Es claro que los elementos que la técnica moderna pone en manos del constructor actual hubiesen permitido una mayor velocidad, pero no habría resultado conveniente en este caso.

—¿Cuál es la mayor dificultad con que se ha tropezado?

(Pasa a la página 9ª)

“Los soviets son la mayor amenaza en el Congo”, dice el “New York Herald Tribune”

NUEVA YORK.—El «New York Herald Tribune» dijo ayer que la unidad en el Congo es aún un objetivo que ha de ser conseguido, «pero que no puede hablarse de unidad a cualquier precio».

El periódico dice que las Naciones Unidas deben ser advertidas de que la renovación de su ofensiva militar no debe ser tolerada. La Organización Mundial ha llevado a cabo una acción espectacular en Katanga y ha de reestablecer sus expresiones a la confianza.

«El Congo no está, en modo alguno, fuera de peligro. La verdadera amenaza a la independencia congoleña—añade el diario—no proviene de los belgas, los cuales fueron utilizados por Moise Tshombe para ayudar a mantener el orden, la vitalidad económica y los servicios esenciales en Katanga, sino de los soviets y sus aliados, los cuales han apoyado y favorecido en sus intrigas a Antoine Gizenga y a su demagógico predecesor, Patrice Lumumba.»

Pastos se arriendan los de la dehesa Arenas de Arriba, término de Portaje (Cáceres). Para tratar con don Narciso Plasencia en Cañaveral.

Sánchez Prieto

MEDICO

Piel — Venéreas — Sífilis

Consulta de tres a cuatro y media de la tarde. Duque de Alba 4, 2.º (C. S. 302)

Si su profesión está relacionada con el hogar, el Montepío “DIVINA PASTORA” es su Montepío, Avila, San Juan de la Cruz, 8.

Horario de Banca

MADRID.—El acuerdo sobre la implantación de la jornada continuada, en la Banca, que comenzará a partir del día primero de noviembre, fija el horario en los meses de octubre a mayo, a las 8,50 hasta las 17, con una interrupción de treinta y un minutos para tomar un refrigerio. En los meses de junio a septiembre, la jornada será desde las 8 a las 14,30. —LOGOS.



Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

Doña Pilar Garcés y Pabón

VIUDA DE GONZALEZ DE HEREDIA

Hija de María, María de los Sagrarios, Apostolado de la Oración, V. O. T. de la Merced, Adoración Nocturna Española, Corte de Honor de Nuestra Señora del Pilar y otras Asociaciones Religiosas

Que falleció en Madrid el día 16 de Septiembre de 1961. A los 91 años de edad.

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. E. P.

Sus hijos don Manuel, doña Pilar, don José, doña Mercedes, doña María Teresa y don Enrique; hijos políticos doña Soledad Franco y Rodríguez, don Juan Antonio Peña e Ibáñez y doña Elena de Oñate y Préndergast (Condesa de Saceda); hermana doña Filomena (Viuda de Vitoria); hermanas políticas, nietos, sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás parientes. *Suplican una oración por su alma.*

El funeral que se celebrará mañana sábado, día 14, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Pedro de Avila; las misas gregorianas que darán comienzo el día 17 de Noviembre, a las nueve de la mañana, en la parroquia de San Pedro de esta Ciudad, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Igualmente se dicen las misas gregorianas en la iglesia de las Góngoras de Madrid, desde el 2 de Octubre, a las nueve y media de la mañana; las gregorianas que principien en la parroquia de Santa Bárbara de Madrid, el día 1 de Diciembre, a las diez de la mañana; las vigiliat y misas del Turno de San José de la Adoración Nocturna Española de Avila, desde el mes de Octubre y durante todo el año de 1962 de dicho turno; la misa de diez de la mañana, de todos los días 16 da cada mes, en la parroquia de Santa Bárbara de Madrid; y los sufragios de Zaragoza y otras capitales de España, serán aplicados por su alma.

Los Excmos. y Rvdmos. Sres. Nuncio Apostólico de Su Santidad; Patriarca de las Indias Occidentales; Arzobispos de Zaragoza, Burgos, Pamplona, Valladolid y Santiago de Compostela; y Obispos de Madrid-Alcalá, Avila, Vitoria, San Sebastián, Bilbao, Málaga, Lugo, etc., se han dignado conceder indulgencias para quienes rezaran por el alma de la finada.

Ya tiene completas las torres el templo del Pilar

(Véase de la página 8)

—Hemos tenido dificultades que han precisado mucho tiempo para ser vencidas. Por ejemplo, la poca superficie de la planta, la mucha altura, el fuerte viento, la gran cantidad y enorme tamaño de la piedra labrada o esculpida...

—Y por lo que afecta a la adquisición y entrega de materiales, ¿hubo dificultades?

—Debo decir que doña Leonor tiene llaves para abrir todas las puertas y tesón para vencer todas las dificultades.

—¿Cuál ha sido el material más caro empleado en las torres?

—La chapa de cobre para el forrado exterior del chapitel.

MAS DE ONCE MIL TONELADAS DE PESO

—Nos gustaría saber el peso exacto y la altura que tiene cada una de las torres.

—El peso es de 5.600 toneladas, y el total, incluida la cimentación hasta doce metros de profundidad, es de 11.500 toneladas.

Para determinar la altura exacta podemos dividir las torres en cinco cuerpos diferentes; el primer cuerpo de fábrica, se nos informa, corona a 25,50 metros; el segundo, a 45,70; el tercero, a 67,20; el cupulín del chapitel, a 82,40, y el remate de la cruz, a 92 metros.

DOS NOMBRES PARA DOS TORRES

Para responder a la impaciencia del público que desea conocer el nombre con que serán bautizadas las dos nuevas torres, se nos manifiesta que es deseo de doña Leonor Sala que la de la puerta alta se llame de San Francisco de Borja en recuerdo del nombre del donante don Francisco de Borja Urzáiz, y la de la puerta baja, de Santa Leonor, en recuerdo también de la consorte del primero, doña Leonor Sala.

El público habla de millones y millones. Por ello consideramos oportuno preguntar a quien debe saberlo, cuánto han costado las obras.

—Creo—nos ha dicho el señor Navarro Anguela—que es prematuro hablar de lo que han costado las torres del Pilar, por no estar liquidadas las obras. Las realizadas hasta la fecha excederán de quince millones de pesetas, en su mayor parte ya desembolsadas.

A continuación, el arquitecto nos habla de los principales motivos ornamentales:

—La estructura exterior—afirma—es igual en un todo a la de sus gemelas, si bien con mucha mayor ligereza de peso. El proyecto de construcción es más rico en detalles que el de las otras, y se destacan, con todos sus primores, las formas arquitectónicas que hablan, en las cuatro caras, de la Virgen, en cuyo homenaje se ha levantado la obra.

El público habla también de ascensores, de museos, de salas de exposición...

No cabe duda, insinuamos al señor Navarro, que a lo largo de estos años se habrán registrado anécdotas y sucesos curiosos en el desarrollo y la marcha de las obras.

—Pues sí. A poco de terminar la primera torre, me llamó un día doña Leonor, muy alarmada, y me preguntó por qué era más sencillo el chapitel nuestro que el de la torre barroca gemela, pues le habían asegurado que el cupulín de ésta «tenía más cosas». Como ella no podía salir de casa por motivos de salud, me pidió fuese a asegurarme, pese a lo seguro que estaba de su igual-

dad. El cupulín en cuestión mostraba desnudo todo su castillaje metálico, por haber retirado, para su reparación, las chapas de cobre que lo recubren.

¿SERAN ILUMINADAS LAS TORRES?

Terminadas las dos nuevas torres, el templo del Pilar, santuario nacional de la Hispanidad, ha ganado no sólo en belleza y perspectiva, ofreciendo una obra completa y acabada, sino en interés emocional, pudiendo decir que a la Basílica le han nacido nuevos brazos para recoger las oraciones y las súplicas de los devotos de la Virgen y elevarlas hasta el cielo.

Es ahora, completas las cuatro torres, cuando debe pensarse en una iluminación tan monumental como las torres mismas. En cada uno de los chapiteles de esas dos grandes flechas, a modo de puntos cardinales, deberían instalarse potentes reflectores que expandan sus haces de luz en todas las direcciones, como símbolos del amor mariano que envuelve a todos los pueblos. El templo así, desde lejos, ofrecería una fantástica visión, formándose en la corriente anchurosa del río un reguero de luz, similar a ese otro de la rutilante polvareda de la Vía Láctea, en el Camino de Santiago.

Potentes haces de luz y color que llevarían el auténtico mensaje del amor de la Virgen a todos los pueblos de Aragón y de España.

S. González y Gómez

(«Gaceta de la Construcción»)

Terneros Criados (sin leche) con «Pápilla Lechal». Segundo Rodríguez. Avenida José Antonio, 23.

INAUGURACION DE EXPOSICIONES

Ayer fueron abiertos el II Salón Nacional de Fotografía, y las Exposiciones de Arte de Educación y Descanso

En la tarde de ayer, tuvo lugar en la Delegación Provincial de Sindicatos, la inauguración oficial de las Exposiciones que, tradicionalmente, la Obra Sindical Educación y Descanso organiza y que el presente año, han correspondido al XI Salón de Fotografía y a la XIV Exposición Provincial de Arte.

El delegado provincial de Sindicatos, don Sebastián Pérez Bellido, recibió en el vestíbulo de la Casa Sindical a las autoridades invitadas al acto de apertura, entre las que se encontraban, el excelentísimo y reverendísimo señor Obispo de la Diócesis, doctor Moro Briz; el delegado provincial de Información y Turismo y otras autoridades y representaciones con los consejeros provinciales del Movimiento, que fueron cumplimentados también por el vicesecretario de la Obra Sindical, don Juan Bautista Llamas.

Seguidamente se pasó a los salones de exposición, donde fueron detenidamente contempladas las obras que en cada estilo artístico concurren. En el Salón de Arte, delicada y bellamente dispuesto, figuraban 66 óleos, 16 acuarelas, 13 dibujos y 21 esculturas, de los cuales habrán de salir los premiados, cuando el Jurado se pronuncie al final de la Exposición.

En el Salón de Fotografía se expusieron este año obras de carácter local, que juntamente con los trabajos expuestos fuera de concurso por jóvenes aficionados a la Artesanía y el trabajo manual de curiosidad, hacen de la instalación un digno conjunto.

Una vez inaugurados los Salones

de Arte y Fotografía, las Autoridades y numeroso público pasaron al Salón de Actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, donde los miembros de la Sociedad Fotográfica Abulense realizaron una proyección especial de fotografía en color, de la que fueron admiradas todas y cada una de las obras presentadas a cuyos autores se premió con abundantes aplausos.

Anteriormente, en el salón de la Caja Central de Ahorros y Prestamos, en la Plaza de Santa Teresa, se había procedido a la inauguración del Segundo Salón Nacional de Fotografía Artística en el que se exponen ciento noventa y cuatro obras fotográficas enviadas desde los más diversos puntos de España lo que constituye un notable éxito de la Sociedad Fotográfica de Avila, organizadora de este salón que permanecerá abierto al público durante estas fechas.

Cespa MAS DE 2.000.000

Ruedan por todo el mundo

RADIO AVILA

Emissora Sindical

Programa para mañana día 14.

12,58, Apertura; 1,00 Presentación de Programa; 1,02, Hoy...; 1,07, Crucero por el Caribe; 1,20, Canciones que han dado la vuelta al mundo; 1,30, Música y buen humor; 1,58, Guía comercial; 2,00, Compás de espera; 2,10, Conexión con Radio Nacional de España; 2,45, Escaparate musical; 2,55, Conjuntos vocales; 3,00, Boletín informativo; 3,05, Circuito Lagasca; 3,10, Páginas deportivas; 3,15, Contrastes; 3,20, Música y canciones de otros países; 3,30, Ritmos y melodías; 3,40, Cancionero del mundo; 3,50, Música de despedida; 4,00, Cierre.

TARDE Y NOCHE

7,58, Apertura; 8,00 Presentación del Programa; 8,02, El Angelus; 8,05, Parada musical; 8,15, Novedades musicales R. C. A.; 8,28, Guía comercial; 8,30, Discos dedicados; 9,00, Bailables Radio Gredos; 9,15, Un piano select; 9,25, Música de las regiones de España; 9,35, Interpretaciones al órgano; 9,45, Canciones de Hispanoamérica; 9,55, Guía comercial; 9,57, Compás de espera; 10,00, Conexión con Radio Nacional de España; 10,15, Espacio musical; 10,25, Guía Comercial; 10,27, Cuatro orquestas; 10,40, Cante grande y cante chico; 11,00, Ronda Española; 11,30, Música de última hora; 12,00, Despedida y cierre.

Concesionario oficial

AUTOMOVILES CORREOS - VIAJEROS Y EXCURSIONES
LA SERRANA S.L.

Ada. Portugal, 17.—Telf. 1963
AVILA

Publicidad RACES

Doctor Montero

CIRUJANO DEL HOSPITAL PROVINCIAL, POR OPOSICION

Profesor adjunto de Cirugía de la Facultad de Medicina de Salamanca, por oposición

Consulta a la una y a las cinco y media

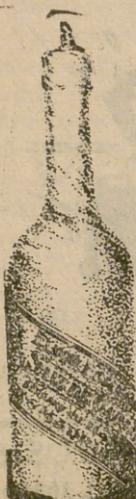
PLAZA DE SANTA TERESA, 12. — Teléfono 2526

(C. S. 309)

Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila

participa a sus distinguidos clientes ahorradores que pueden retirar, hasta el día 25 de Octubre, de las oficinas de esta Entidad los boletos para tomar parte en el gran sorteo de regalos que efectuará con motivo del

DIA UNIVERSAL DEL AHORRO



Elixir Estomacal
SAIZ DE CARLOS

Indicaciones: Dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera de estómago; tónica, ayuda a las digestiones y abre el

ESTOMAGO apeli- to. INTESTINOS

2-1, triunfo apretado del Real Avila sobre el Cuatro Caminos

El gol de la victoria fué conseguido por Mariscal II en el último minuto

Como se esperaba, el Avila encontró muchas dificultades para vencer al fuerte conjunto madrileño. Y si lo consiguió fue más por el interés, el entusiasmo, que pusieron en la contienda todos los jugadores, durante los noventa minutos, que por superioridad en juego.

Ciertamente que el equipo abulense dominó la mayor parte del tiempo, como lo demuestran los once saques de esquina que hizo por uno contrario, pero su juego solo medianamente hilvanado, con pocas jugadas bien ligadas, encontraba serios obstáculos en la situación en el campo de los «cuatrocamineros». Era el juego de los visitantes, que por algo es este el primer encuentro que pierden, positivo mirando a su técnica —durante casi todo el tiempo— que consiguió en escalonar hombres de forma que los atacantes encarnados encontrasen siempre dos líneas de contención. Y así planteado el encuentro, con nuestro conocido Soto retrasado, confiaban en la rapidez de los hombres adelantados para sacar de su sitio a la defensa contraria, lo que consiguieron bastantes veces, e intentar el gol por sorpresa.

Y todo les salió bastante bien; en primer lugar, porque sus individualidades —sin hacer distinciones— saben estar en el campo y marcar, a quien correspondía esta labor, eficazmente a los rivales y también porque no llegaba el Avila, como antes decimos, a ligar un juego capaz de desbordar, salvando el primer escalón, a la fuerte defensa madrileña.

Dominio abulense sí, pero con bastantes amontonamientos de hombres —fundidos medios y atacantes— y relativa efectividad cuando se acercaban al área adversaria. Hay que contar que el meta madrileño cumplía a la perfección su labor y que la fortuna, una vez más, le jugaba malas pasadas al quinteto de ataque, cojo por el lado izquierdo al dar escaso juego, sobre todo en la primera mitad, a Mariscal II.

Y así transcurrió el partido, siempre emocionante por el resultado incierto y decreciendo el juego de calidad en cada minuto que pasaba.

El gol de Mariscal II, que daba el triunfo merecido al Avila por su tesón, por su intentar siempre vencer, dejó a todos tranquilos. Tranquilidad a mayor plazo que el del encuentro, ya que se contabilizó en el último minuto del tiempo reglamentario, aunque luego se jugase alguno más por interrupciones.

Brevemente diremos como fue el partido, señalando lo que estimamos más interesante. Minutos iniciales con juego alterno y dos avances del Cuatro Caminos que hacen probar la efectividad del meta Goyo. Y... primer fallo abulense, a los cinco minutos, al no acertar en el disparo Lavilla, que se encontraba solo a tres pasos del portero.

Tiro de Segundo y buena parada de Valle, por otro con mala dirección del extremo derecho madrileño.

Disparo del medio Madrid, formidable, y gran parada del meta blanquiazul. Y por el otro lado disparo del extremo izquierdo y buena intervención de Goyo.

Mayor, mucho mayor, el acoso abulense y falta favorable que saca Segundo. La pelota pega dos veces en la madera y no quiere entrar.

En el minuto 34, un avance foraste-

ro termina en saque de esquina. Disparo repetido, con Goyo fuera del marco y Deme salva el gol; pero con las manos. El indiscutible penalty, es sacado por Soto, que dispara bien por alto y bate a Goyo.

Desconcierto momentáneo del Avila y nueva presión. En falta dentro del área a Loren, que se colaba peligrosamente, el árbitro señala indirecto junto a la puerta. Cede Emilio a Segundo y éste acierta a colocar el balón, en buen disparo, salvada la barrera, fuera del alcance de Valle. 40 minutos y empate a un gol.

En el último minuto de esta parte, Campa al salir Goyo en jugada peligrosa, despeja, pero lesiona a su compañero al darle un golpe en la cara, aunque continúa en su puesto y hasta hace una parada de mérito.

A los tres minutos de reanudarse el encuentro, Loren se precipita y pierde una bonita ocasión de marcar. Este mismo jugador, al sacarse una falta, remata raso; se canta el gol, pero Valle interviene con acierto.

Baja el juego, y el Cuatro Caminos, magníficamente organizada su defensiva, deja pasar el tiempo conformándose con el empate.

Nadie controla el balón, son momentos de juego malísimo. Domina mucho el Avila y el rival ensaya contraataques muy aislados y peligrosos. En uno de éstos está a punto de marcar.

Emilio, otra vez la mala suerte, manda a puerta y la madera devuelve el cuero.

Aun con la fuerte presión del Avila, no se ve llegar el gol. Y si este llega tiene que ser por la parte de Mariscal II que tiene más espacio.

Así es; cuando ya se daba como seguro el empate, hay un peloteo insistente ante la meta madrileña y alguien —no precisamos el jugador— manda a Mariscal II que, de un disparo impresionante, marca el de la victoria.

Ya vencido el Cuatro Caminos, saca fuerzas de flaqueza y acosa la meta de Goyo. Nerviosos los defensas abulenses y sus refuerzos de última hora, excesivos, ponen en peligro el resultado en los instantes finales.

Pero llegó el final con el 2-1, resultado que lleva al equipo abulense

El concierto de la "Camerata Vocale de Bremen", máximo acontecimiento artístico de las fiestas de la Santa

Podrán recogerse invitaciones en la mañana del sábado en el Gobierno Civil y habrá una zona acotada de entrada libre

Mañana sábado, día 14, a las once de la noche, dará un concierto en la iglesia de San Juan, la Camerata Vocale de Bremen, una de las más importantes agrupaciones corales de Cámara, de toda Europa, que ha actuado en los más famosos festivales internacionales.

Al concierto, patrocinado por el excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y por la Dirección General de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores y la Asociación «Amigos de la Música» en Compostela, asistirán numerosos invitados de fuera de nuestra capital, pertenecientes a dichas entidades.

No obstante lo cual, y en el deseo de nuestra primera autoridad provincial, que tan destacada manifestación artística sea admirada por todos los aficionados de Avila, que permita la capacidad del templo, un cierto número de invitaciones podrán recogerse en la mañana del sábado, de diez a dos en el Gobierno Civil.

al primer lugar de la clasificación general de Primera Regional.

No decimos nada de los jugadores abulenses si no es que pusieron coraje y juego individual, más que de conjunto, para anotarse el triunfo. Y esto todos, sin excepción.

Lo mismo hizo el Cuatro Caminos, excelente equipo que cuenta con jugadores destacados.

Arbitró el colegiado señor López García, y su labor fue aceptable, salvada la falta de criterio fijo en el castigo de las faltas.

EQUIPOS:

CUATRO CAMINOS.—Valle; Josele, Bachiller, Pagola; Zapata, Montserrat; Casbas, Aris, Soto, Salvador, Tatín.

AVILA.—Goyo; Arquero, Campa I, Deme; Madrid, Santero; Segundo, Loren, Lavilla, Emilio, Mariscal II.

Ayer San Antonio registró un lleno sin duda por el bajo precio de las localidades, debida esta circunstancia a que el partido, incluido en el programa de Fiestas de Santa Teresa, estaba patrocinado por la Industria y el Comercio, ¡Si siempre hubiera esta cantidad de público!...

J. GOAL.

Además, aparte de los bancos reservados para los poseedores de invitaciones, habrá una zona acotada en la cual la entrada será libre, rogándose a todos los asistentes la máxima puntualidad, ya que, a partir del comienzo del concierto, no se permitirá la entrada y, igualmente, el más absoluto silencio durante las interpretaciones de las diversas obras, dada la índole del concierto y el carácter del local donde se celebran.

El programa incluye polifonía española anterior a Victoria en la primera parte y obras del gran compositor abulense, en la segunda.

FERIA DE CRESPOS

Se ha celebrado el primer día de feria en Crespos, con gran animación, pues salieron cargados de ganado cincuenta y dos grandes camiones de distintas especies y para distintas provincias.

Los precios fueron los siguientes:

Toros, de 42 a 43 pesetas kilo canal.

Vacas, de 37 a 38 pesetas kilo canal.

Terneras, de 45 a 50 pesetas kilo canal.

Ovejas de carne a 14 pesetas kilo vivo.

Ovejas de vida con cría de 900 a 1.000 pesetas.

Corderos, de 20 a 21,50 pesetas vivo con tendencia firme.

Gabinete electroradiológico

Dr. Tomé

RADIOLOGO

Intensificador de imágenes. Radioterapia profunda. Rayos X fijo y portátil.

Seriador. Tomografías. Corrientes.

Diatermia. Onda corta (fijo y portátil).

Rayos ultra violeta e infrarrojos.

Catedral, 2. Teléfono 1920.

(C. S. número 301)

Gran peregrinación a Roma, homenaje nacional de los Sindicatos Españoles

Se celebrará del 9 al 16 de noviembre y en ella tendrán participación los abulenses

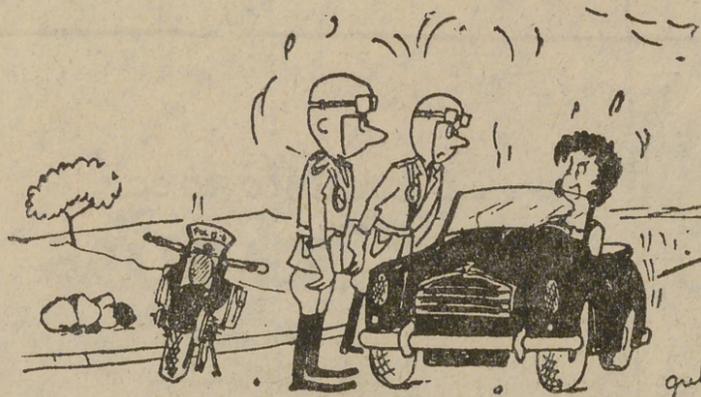
Organizada por la Delegación Nacional de Sindicatos, con la colaboración técnica de la Junta Nacional Española de Peregrinaciones, se proyecta una gran peregrinación a Roma, homenaje a Su Santidad el Papa Juan XXIII de los Sindicatos españoles, con motivo de la promulgación de la Encíclica «Mater et Magistra».

Se han preparado varios itinerarios, fijándose los precios, según categoría de viaje y alojamientos, desde 2.998 pesetas hasta 4.775. Cuantos deseen detalles de esta interesante peregrinación pueden solicitarlos en la Delegación Provincial de Sindicatos de nuestra ciudad.

GANEN DINERO

todas poblaciones, señoras, señoritas, caballeros. Haciendo trabajos en su propia casa. Apartado 649.—Valencia.

Con MONTESA llegará



—Los hombres educados no silban para hacer detenerse a una mujer.

Agencia Oficial

MONTESA

GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

Avda. José Antonio, 22.—Tel. 1634 y 2451